



PRAVIDLA NAKUPNI PLATFORMY CONNECT SKUPINY ORLEN A ZASADY OCHRANY OSOBNICH UDAJO

§1

Predmet pravidel

Tato Pravidla urcuji všeobecné podmínky a zásady využívání CONNECT Nakupní platformy Skupiny ORLEN.

§2

Definice

1. **Spravce databaze Nabizejicich (Spravce)** - zaměstnanec Poskytovatele služeb odpovědný za spravování databaze Nabizejicich, včetně verifikace Registracních žádostí.
2. **Elektronická aukce (Aukce)** - elektronická dražba organizovaná v Systemu CONNECT, podle kritérií stanovených subjektem zveřejňujícím poptávku nebo nabídku. Zásady provedení Aukce urcuji zvláštní pravidla.
3. **Databaze Nabizejicich** - soubor Nabizejicich registrovaných v Systemu CONNECT, obsahující m.j. údaje uvedené Uživateli během registrace.
4. **Elektronická poptávka (Poptávka)** - funkce Systemu CONNECT umožňující Nabizejicimu podání nabídky včetně nezbytných dokumentů v podobě příloh elektronickou cestou.
5. **Kapitalová skupina ORLEN** - společnosti patřící kapitálové skupině ORLEN, tj. PKN ORLEN S.A..
6. **Heslo** - znamená posloupnost písmen, číslic a zvláštních znaků zvolených Uživatelem během registrace v Systemu CONNECT, využívaných za účelem zajištění přístupu k Úctu uživatele v Systemu CONNECT. Heslo musí být v souladu s politikou bezpečnosti hesel v Systemu CONNECT, která je Uživateli zaslána na emailovou adresu v průběhu registrace Úctu.
7. **Uživatelský účet** - individuální účet Uživatele s určitým souborem oprávnění pro funkce Systemu CONNECT.
8. **Login** - znamená identifikátor Uživatele registrovaného v Systemu CONNECT v souladu s těmito Pravidly. Prostřednictvím Loginu registrovaný Uživatel využívá Služeb poskytovaných v Systemu CONNECT. Login Uživatele je unikátní.
9. **Newsletter** - informace poskytována emailovou cestou o bezných zveřejněných poptávkách na nabídku v Systemu Connect. Poskytovaný Newsletter obsahuje informace o poptávkách na nabídku v nákupních kategoriích zvolených Uživatelem během procesu registrace.
10. **Nabizejici** - znamená fyzickou osobu, právnickou osobu nebo organizační jednotku, která není právnickou osobou, které zákon přiznává právní způsobilost.
11. **Nabídka** - prohlášení vůle uzavření smlouvy podávané Nabizejicím v elektronické podobě

prostřednictvím Systemu Connect, podané ve stanovené lhůtě, v odpovědi na Elektronickou poptávku na nabídku.

- 12. Subjekt zveřejňující poptávku na nabídku** - Kapitalová skupina ORLEN. Seznam společností majících možnost zveřejňování poptávek na nabídku je dostupný na hlavní stránce Systemu CONNECT.
- 13. Pravidla** - tyto Pravidla, tvořící soubor zásad využívání CONNECT Nakupní platformy Skupiny ORLEN a zásady týkající se zpracování osobních údajů Uživatelů a Nabízejících (Politika ochrany osobních údajů).
- 14. Nakupní platforma Skupiny ORLEN (System CONNECT)** - znamená internetovou aplikaci CONNECT Nakupní platforma Skupiny ORLEN dostupnou na internetové adrese <https://connect.orient.pl>, v rámci které se organizují mj. Aukce, posílají se poptávky na nabídku, podávají se obchodní nabídky.
- 15. Služba** - služba poskytující možnost podávání Nabídek na elektronické poptávky na nabídku k nákupním řízením včetně ostatních navazujících funkcí umožňujících jejich podání.
- 16. Poskytovatel služby** - znamená Polský Koncern Naftový ORLEN Spółka Akcyjna se sídlem v Płocku, ul. Chemików 7, 09-411 Płock zapsaná do Celostátního soudního rejstříku vedeného Okresním soudem XIV.obchodní oddělení ve Varšavě pod číslem: 0000028860 DIC: 774- 0001-454, číslo BDO: 000007103, která je současně majitelem CONNECT Nakupní platformy Skupiny ORLEN.
- 17. Uživatel** - Nabízející nebo osoba zastupující Nabízejícího, s přístupem k Systemu CONNECT, jednající v rámci Systemu CONNECT ve prospěch Nabízejícího, která akceptovala podmínky těchto Pravidel a získala přístup k Službám poskytovaným v rámci Systemu CONNECT Nakupní platformy Skupiny ORLEN.
- 18. Registrační žádost** - žádost o registraci Nabízejícího a Uživatele v Systemu CONNECT.

§3

Všeobecná ustanovení

1. Nabízející bere na vědomí a akceptuje, že nákupní řízení realizovaná pomocí Systemu CONNECT se provádí v režimu jednání ve smyslu čl. 72 o.s.r., a tím se neuplatní předpisy týkající se nabídky ve smyslu čl. 66 a také aukce a dražby ve smyslu čl. 70¹ - 70⁵ o.s.r.
2. Nabídky podané Nabízejícím pomocí Systemu CONNECT musí podat osoby mající příslušná zmocnění k zastupování Nabízejícího.
3. Účast na Elektronických poptávkách na nabídku s využitím Systemu CONNECT je možná výhradně pro registrované Uživatele mající Login a Heslo a aktivní Účet Uživatele.
4. Registrace a účast na řízeních v Systemu CONNECT je bezplatná.
5. Práva k názvu Systemu CONNECT a obsahu Poptávek v něm umístěných jsou vyhrazena a nesmí se kopírovat, využívat nebo rozšiřovat.

§4

Odpovědnost Poskytovatele služeb

1. Poskytovatel služby není odpovědný za škody vzniklé v souvislosti s nesprávnou funkcí Systemu CONNECT za situací, když se vyskytnou hlášené chyby, nedostatky informací, opoždění během

prováděné operace nebo během přenosu dat nebo další poruchy, které mohou být efektem havárie počítačového zařízení nebo účinku počítačového viru na straně Uživatele.

2. Poskytovatel služby není odpovědný za nemožnost nebo problémy při využití Systemu CONNECT, vyplývající z příčin na straně Uživatele.
3. Poskytovatel služby je oprávněn dočasně zastavit funkci Systemu CONNECT v rozsahu nezbytném pro provedení plánovaných oprav a instalování nových verzí Systemu CONNECT.
4. Poskytovatel služby není odpovědný za jakékoliv škody vzniklé v souvislosti s využitím Uživateli Systemu CONNECT způsobem rozporným s právem nebo ustanoveními těchto Pravidel.
5. Poskytovatel služby si vyhrazuje právo k zahájení veškerých aktivit, které uzná za potřebné za účelem zajištění bezpečnosti Uživatelů z toho mezi jiným blokování účtu Uživatelů v případě zjištění nedodržování Pravidel nebo Cinnosti, která působí nebo může způsobit škodu pro Poskytovatele služeb nebo společnosti z Kapitalové skupiny ORLEN. Tato Cinnost nevyžaduje informování Uživatele o příchodu zavedených blokad účtu Uživatele.
6. Poskytovatel služby si vyhrazuje právo verifikovat aktualitu údajů Nabízejících registrovaných v CONNECT a tyto aktualizovat na základě údajů dostupných ve veřejných registrech nebo údajů poskytnutých subjekty spolupracujícími s Poskytovatelem služeb. Nezávisle na uvedeném oprávnění je Uživatel povinen bezodkladně aktualizovat údaje Nabízejícího nebo Uživatele.
7. Poskytovatel služby není odpovědný za technické problémy nebo omezení v zařízení Uživatele, které může mu znemožňovat využití Systemu CONNECT.
8. Poskytovatel služby není odpovědný za problémy a omezení vyplývající ze špatné kvality spojení přenosu dat.
9. Poskytovatel služby není odpovědný za problémy vyplývající z nesplnění minimálních technických požadavků na straně Nabízejícího popsanych v § 7 odst. 3, z toho hlavně využívání jiné internetové prohlížečky než požadovaná.
10. Poskytovatel služby není odpovědný za škody vyplývající z Cinnosti třetích osob vydávajících se za Nabízejícího.
11. Poskytovatel služby nezajišťuje dostupnost historických, podaných nabídek.
12. Poskytovatel služby není odpovědný za škody vzniklé v důsledku zúčastnění se Elektronické poptávky na nabídku nebo Elektronické aukce třetí osoby vydávající se za Nabízejícího, zejména pokud účast třetí osoby byla následkem ztráty nebo krádeže, a také úmyslného nebo neúmyslného poskytování Nabízejícím informací nezbytných k využívání Systemu CONNECT, z toho Loginu a Hesla. Nabízející odpovídá za Cinnost takových osob jako za vlastní Cinnost.

§5

Odpovědnost Uživatele

1. Za účelem správné registrace do Systemu CONNECT je Uživatel povinen se seznámit s těmito Pravidly a potvrdit skutečnost, že se seznámil s obsahem těchto Pravidel, akceptovat jejich veškerá ustanovení a zavázat se k dodržování jejich ustanovení.
2. Uživatel se zavazuje neposkytovat svůj Login a Heslo třetím osobám. Uživatel nese plnou odpovědnost za ochranu těchto údajů od přístupu třetích osob.

3. Uživatel odpovídá za činnost na jeho úctu, tj. po přihlášení se do Systemu CONNECT s využitím Loginu a Hesla připsaného uživateli (nezavisle na přihlávane osobě).

§6

Odpovědnost Nabízejícího.

1. Nepovoluje se předávat Uživatelem nebo Nabízejícím neobjednaných reklamních materiálů s využitím Systemu CONNECT.
2. Nepovoluje se umísťovat v Systemu CONNECT, Uživatelem nebo Nabízejícím, právně zakázaných materiálů, porušování know how, osobních hodnot, zásad poctivé konkurence, obchodního tajemství.

§7

Podmínky využívání Systemu CONNECT, z toho požadavky na zařízení a programové vybavení

1. Možnost využívat Systemu CONNECT mají jen registrovaní Uživatelé mající Login a Heslo.
2. Registrovaným Uživatelem se považuje Uživatel, který odeslal registrační formulář nacházející se na stránce podle pokynu, zejména:
 - vyplnil všechna požadovaná pole označená symbolem
 - prohlásil, že se seznámil s obsahem Pravidel a akceptoval jejich ustanovení.
3. Minimální technické požadavky:
 - a) Počítač třídy PC s nainstalovaným operačním systémem Microsoft Windows XPA/ista/Windows 7/Windows 8/Windows 10;
 - b) V případě počítače s operačním systémem Microsoft Windows 7/Windows 8 prohlížečka MS Internet Explorer 10.0 (nebo novější) s podporou Active X, nebo pro operační systémy XPA/ista/Windows 7/Windows 8 prohlížečka Firefox s podporou Javy a prohlížečka Chrome, síla šifrování: 128bit. V případě počítače s operačním systémem Microsoft Windows 10 prohlížečka MS Internet Explorer 11 s podporou Active X, Chrome nebo Firefox s podporou Javy, síla šifrování: 128bit;
 - c) V případě Elektronické aukce počítač s operačním systémem Microsoft Windows 7/ Windows 8 prohlížečka MS Internet Explorer 10.0 (nebo novější) s podporou Active X, nebo pro operační systémy XPA/ista/Windows 7/Windows 8. V případě počítače s operačním systémem Microsoft Windows 10 prohlížečka MS Internet Explorer 11 s podporou Active X. Jiné než výše uvedené operační systémy (m.j. Linux, iOS atd.) a prohlížečky (m.j. Opera, Safari, Maxthon atd.) nejsou určeny pro podporu Systemu CONNECT. Využívat jiných operačních systémů, prohlížečů a/nebo operačních systémů a prohlížečů nepodporovaných poskytovatelem služeb může způsobit výskyt nesprávnosti a chyb fungování Systemu CONNECT;
 - d) připojení na Internet: min 512 kb na počítač (doporučený širokopásmový internetový spoj).

Registrace

1. Aby se registroval do Systemu CONNECT, vyplní Uživatel registraci žádost, uvedenou na internetové stránce Systemu CONNECT (<https://connect.orden.pl>) a odešle ji elektronickou cestou Poskytovateli služeb zvolením příslušné funkce nacházející se v registraci žádosti.
2. Vyplnění registraci žádosti se děje s dodržением níže uvedených zásad:
 - a) Uživatel musí vyplnit veškerá požadovaná pole registraci žádosti:
 - a. v případě údaje Nabízejícího : plný název firmy, druh činnosti, prefix, DIČ (nebo jiné identifikační číslo platné v dané zemi), adresa (ulice, město, stát), číslo telefonu Nabízejícího, emailová adresa Nabízejícího.
 - b. v případě údaje Uživatele: jméno, příjmení, služební emailová adresa, funkce, číslo služebního telefonu.
 - b) Informace zapsané do registraci žádosti musí být pravdivé tzn. být v souladu s informacemi obsazenými:
 - v případě polských firem v KRS nebo CEIDG,
 - v ostatních případech v příslušném pro danou zemi dokumentu potvrzujícím verhodnost registračních údajů Nabízejícího.
- Uživatel je osoba odpovědná za pravost informací zapsaných do registraci žádosti.
- c) Uživatel prostřednictvím Registraci žádosti musí podat prohlášení o seznámení se s obsahem Pravidel a akceptaci jeho ustanovení.
3. Každá Registraci žádost podléhá verifikaci Poskytovatele služeb.
4. Po kladné verifikaci Registraci žádosti dostane Uživatel na uvedenou emailovou adresu prozatímní heslo, které při prvním logování musí změnit. Heslo musí být v souladu s implementovanou v Systemu CONNECT politikou bezpečnosti hesel tzn. musí jej tvořit aspoň 8 znaků, z toho 1 malé a 1 velké písmeno a 1 zvláštní znak (např. ! \$ & apod.).
5. Po nastavení nového Hesla Uživatel získá možnost přístupu k Úctě Uživatele a Nabízejícího v Systemu Connect.
6. Registraci žádost může nebyť schválena Poskytovatelem služeb v případě, že:
 - a. daný Uživatel je už registrován v Systemu CONNECT nebo
 - b. během registrace Uživatel uvede v registraci žádosti nesprávné nebo nekompletní údaje o Nabízejícím nebo
 - c. doména emailové adresy Uživatele je odlišná od využívané Nabízejícím nebo
 - d. Uživatel se pokouší registrovat na už využívanou za tímto účelem emailovou adresu.
7. V případě výskytu situace, uvedené v odst. 6 výše informuje Poskytovatel služby Uživatele o této skutečnosti a nutnosti opětovného podání Registraci žádosti.
8. Uživatel je povinen učinit vše možné pro dodržení důvěrnosti a neposkytování třetím osobám Hesla. V případě výskytu okolností budících podezření, že je Heslo ve vlastnictví neoprávněné osoby, je Uživatel povinen bezodkladně informovat o této skutečnosti Poskytovatele služeb, s využitím dostupných komunikačních prostředků popsaných v § 11 odst. 1. V případě změny hesla nemůže být nové heslo stejné jako jedno z posledních 2 hesel.
9. Neexistuje možnost registrace více Úct Uživatelů v rámci jednoho Nabízejícího, pokud emailové adresy nepatří k firemní doméně Nabízejícího.⁸⁹
10. V případě změny čísla DIČ je nutná opětovná registrace Nabízejícího a Uživatele. Číslo DIČ se

nemeni.

§9

Odstoupení, blokování Účtu Uživatele a Účtu Nabízejících

1. Uživatel nebo Nabízející je odpovědný za bezodkladné informování Poskytovatele služeb o nutnosti blokování daného Účtu Uživatele v případě ukončení podnikání, zastavení podnikání, změny právní formy podnikání, ztráty poverení, změny zaměstnání, propuštění ze zaměstnání nebo jiné podoby ztráty poverení k využívání Účtu Uživatele. Informace se musí odeslat prostřednictvím dostupných komunikačních kanálů popsanych v § 10 odst.1
2. Poskytovatel služby zpřístupňuje všem Uživatelům v rámci Systemu CONNECT funkčnost zavření účtu.
3. Nezávisle na ustanoveních popsanych v § 9 odst.1 přísluší Poskytovateli služeb právo blokování:
 - a) Účtu Uživatele:
 - kteří se nelogovali po dobu 1 roku do Systemu CONNECT, bez nutnosti informování Uživatele o příčinách blokad;
 - od kterých se automaticky odesílají zpětné zprávy ukazující, že emailová adresa uvedená během registrace je neaktivní nebo nesprávná.
 - b) Nabízejících:
 - kteří nevlastní číslo DUNS,
 - kterých činnost prováděná Nabízejícím byla ukončena,
 - kterých byznysová, právní nebo finanční historie může vyvolávat negativní následky pro PKN ORLEN S.A.
4. Blokování Účtu Uživatele znemožňuje náhled tohoto Uživatele v dosavadní nabídky. Blokování Nabízejícího znemožňuje náhled v dosavadní nabídky pro vše Uživatele připsané tomuto Nabízejícímu.
5. Každý Uživatel, který vyjádřil v etapě registrace Účtu Uživatele souhlas s dostáváním Newslettera má možnost zrušení svého souhlasu s jeho dostáváním po zalogování se na svůj Účet Uživatele nebo prostřednictvím dostupných komunikačních kanálů popsanych v § 10 odst.1.
6. V případě rezignace z Účtu Uživatele musí být taková informace odeslána Uživatelem Poskytovateli služeb prostřednictvím dostupných komunikačních kanálů popsanych v § 10 odst.1

§10

Kontakt a technická pomoc v oboru obsluhy Systemu CONNECT

1. Poskytovatel služby odpovídá za technickou podporu v oblasti obsluhy Systemu CONNECT. Technická podpora je prostřednictvím níže uvedených komunikačních kanálů:
 - a) Kontaktní formulář v záložce „Kontakt“ na stránce <https://connect.orient.pl>.
 - b) Infolinka dostupná v různých jazycích - č. telefonu se nachází v záložce „Kontakt“ na stránce <https://connect.orient.pl>.
 - c) Přihlašovací formulář pro zalogované Uživatele nacházející se v patce stránky

<https://connect.orient.pl> pod proklikem „Přihlásit“

2. V případě, že si Uživatel nepamatuje heslo, má možnost jeho připomenutí nebo změny volbou funkce „Připomenout heslo“ dostupné na obrazovce logování do Systemu CONNECT.

3. V záložce „Pomoc“ na stránce Systemu CONNECT je dostupný pro Uživatele a Nabízejícího návod Systemu CONNECT.

§11 Reklamáce

1. Reklamáce se mohou podávat z titulu neprovedení nebo špatného provedení Poskytovatelem Služeb, jež jsou předmětem Pravidel.
2. Reklamáce se musí odeslat bezodkladně pomocí dostupných komunikačních prostředků popsaných v § 10 odst. 1 a), c).
3. Reklamáce ve věci neprovedení nebo špatného provedení Služby musí obsahovat zejména její předmět a okolnosti ji zdůvodňující (a také označení Nabízejícího a Uživatele, hlavně údaje umožňující projednání reklamáce a poskytnutí vysvětlení.
4. Správně podané reklamáce Poskytovatel služby projedná ve lhůtě do 14 pracovních dnů, počítaje dnem jejich účinného podání.

§12 Teleinformační bezpečnost

1. Uživatel je povinen se postarat, aby po celou dobu využívaného Systemu Connect, počítaje z kterého se bude realizovat přístup k Systemu Connect:
 - a) měl operační systém včetně nainstalovaných pro něj všech dostupných aktualizací,
 - b) byl zajištěn heslem konstruovaným s využitím dobré praxe,
 - c) měl aktuální a aktivní antivirové programové vybavení,
 - d) měl zapnuta zabezpečení typu firewall,
 - e) měl aktivní setné obrazovky blokování heslem, spuštěny automaticky po uplynutí co nejvýše 10 minut nečinnosti uživatele;

§ 13 Poskytování Pravidel v jiných jazykových verzích

1. Pokud Provozovatel poskytuje Uživateli překlad těchto Pravidel i v jiných jazykových verzích, Uživatel bere na vědomí, že tyto verze slouží pouze k informačním účelům. Vztahy mezi Uživatelem a Provozovatelem se nemění především Pravidly v polské jazykové verzi.
2. V případě rozporu mezi polskou jazykovou verzí Pravidel a verzí v jiném jazyce se uplatní polská jazyková verze Pravidel.

§14 Závěrečná ustanovení a změna Pravidel

1. Pravidla platí ode dne jejich zveřejnění na internetové stránce Systemu CONNECT.
2. Pravidla se mohou změnit. O změně obsahu Pravidel bude každý Uživatel a Nabízející informován dva týdny před termínem změny umístěním Poskytovatelem služeb na hlavní stránce Systemu CONNECT zprávy o změně Pravidel a její odesláním na emailovou adresu uvedenou

Uzivatelem Nabízejícího během registrace. Pokud Uživatel nesouhlasí se změnami v Pravidlech, má právo před navrhováním dnem nabytí účinnosti změny v Pravidlech odmítnout a odstranit svůj účet z nákupní platformy CONNECT ORLEN Group prostřednictvím funkce odstranění účtu nebo pomocí dostupných komunikačních kanálů specifikovaných v § 10 (1). Pokud Uživatel před navrhováním dnem nabytí účinnosti změny v Pravidlech neodmítne a neodstraní svůj účet z nákupní platformy CONNECT ORLEN Group prostřednictvím výše uvedeného postupu, stavají se změna Pravidla ode dne své účinnosti pro Smluvní strany závazná.

3. Pravidla jsou dostupná na stránce <https://connect.orlen.pl>. Neakceptování těchto Pravidel je jednoznačně s odstoupením od využití (včetně) Uživatelem a/nebo Nabízejícím Systému CONNECT a ztrátou možnosti založení se na Účet Uivatele.
4. Ve věcech, které tyto Pravidla neregulují, se uplatní příslušné předpisy polského práva, zejména předpisy Občanského zákoníku.
5. Poskytovatel služby si vyhrazuje právo k umístění na internetové stránce <https://connect.orlen.pl> reklamních materiálů, formou bezplatnou na internetu.

ZASADY OCHRANY OSOBNÍCH ÚDAJŮ

Správcem a majitelem Nákupní platformy Connect (dále jen: „System CONNECT“) je společnost Polski Koncern Naftowy ORLEN S.A. se sídlem v Płocku, ul. Chemików 7, zapsaná do rejstříku podnikatelů Celostátního soudního rejstříku vedeného Okresním soudem pro hl.m. Varšavu XIV. obchodní oddělení Celostátního soudního rejstříku, pod číslem KRS 0000028860, DIC: 774-00-01-454, číslo BDO: 000007103, základní jmění/splacené jmění: 783.059.906,25 PLN, kontaktní čísla telefonu ORLEN: +48 24 256 00 00, +48 24 365 00 00, +48 22 778 00 00, (dále jen: „PKN ORLEN S.A.“ nebo „Poskytovatel služby“).

PKN ORLEN S.A. dbá o ochranu osobních údajů Uživatelů a Nabízejících během využití (včetně) Systému CONNECT. Tyto zásady ochrany osobních údajů obsahují základní informace týkající se zpracování osobních údajů a využití (včetně) cookies souborů v Systému CONNECT.

I. COOKIES SOUBORY

Co jsou cookies soubory?

Za účelem přizpůsobení obsahu potřebám Uživatelů Systému CONNECT, využívá internetová stránka www.connect.orlen.pl tzv. cookies soubory. Cookies soubory se ukládají do Vášeho internetového prohlížeče. Po stažení cookie souborů internetový prohlížeč tyto soubory posílá jako doplňkovou informaci zpět na server a to vždy při vstupu na internetovou stránku Systému CONNECT. Internetový server vytváří pro každého Uivatele vlastní cookie soubor. Na základě cookies souborů můžeme rozlišovat Uivatele našeho Systému CONNECT a takto jim odeslat požadované informace. Jen když jsou cookies soubory aktivní, můžete využívat všech funkcí na internetové stránce <https://connect.orlen.pl>.

Jakým způsobem je možné vypnout cookies soubory v internetovém prohlížeči?

Způsob vypnutí cookies souborů v jednotlivých internetových prohlížečích najdete na těchto stránkách:

- Mozilla Firefox: <https://support.mozilla.org/kb/block-websites-storing-cookies-site-data-firefox>
- Internet Explorer: <https://support.microsoft.com/help/17442/windows-internet-explorer-delete-manage-cookies>
- Chrome: <https://support.google.com/chrome/answer/95647>

K čemu se využívají cookies soubory?

V cookies souborech se uchovávají informace, které jsou potřebné pro přizpůsobení Systemu CONNECT jednotlivým Uživatelům.

Uchovávání cookies souboru v počítačích Uživatelů je nezbytné pro udržení aktivní relace Uživatelů (po zalogování). Díky tomu Uživatel nemusí na každé další stránce uvádět svůj Login a Heslo (zalogovat se). Cookies soubory Systemu CONNECT nejsou škodlivé ani pro Uživatelů a ani pro využívané počítače. Proto je doporučujeme v internetovém prohlížeči nevybírat. PKN ORLEN S.A. neodpovídá za obsah cookies souboru odesílaných jinými internetovými stránkami, jejichž odkazy mohou být umístěny na internetové stránce <https://connect.orken.pl/>.

Jakým způsobem využívat Login a Heslo?

Uživatel odpovídá za dodržení důvěrnosti svých údajů v podobě Loginu a Hesla. Doporučuje se zvolit silné heslo, které neoprávněné osoby těžce rozpoznají. Pro registraci Účtu v Systemu Connect je nezbytné použít správnou emailovou adresu Uživatelů. Po ukončení registraci je změna emailové adresy možná výhradně na základě žádosti o změnu osobních údajů. PKN ORLEN S.A. zavedl vhodná technická a organizační opatření, jejichž cílem je zajištění co nejvyšší ochrany osobních údajů, především před neoprávněným přístupem nebo využíváním neoprávněnými osobami. Zavedené technické prostředky se modernizují spolu s rozvojem technologie a potřeb.

II. ZPRACOVÁNÍ A OCHRANA OSOBNÍCH ÚDAJŮ

Jakým způsobem zpracováváme osobní údaje Uživatelů a Nabízejících v Systemu CONNECT?

PKN ORLEN S.A. prohlašuje, že je správcem osobních údajů Uživatelů a Nabízejících. Kontaktní čísla telefonu na PKN ORLEN S.A. jsou: (24) 256 00 00, (24) 365 00 00, (22) 778 00 00.

PKN ORLEN S.A. jmenoval poverence pro ochranu osobních údajů, kterého můžete kontaktovat ve všech věcech týkajících se zpracování osobních údajů a využívání práv spojených se zpracováním osobních údajů. Poverence pro ochranu osobních údajů může Uživatel a Nabízející kontaktovat prostřednictvím emailové adresy daneosobowe@orken.pl nebo písemně na adrese sídla PKN ORLEN S.A., s uvedením „Poverenec pro ochranu osobních údajů“.

Proč se zpracovávají osobní údaje Uživatelů a Nabízejících?

Osobní údaje Uživatelů a Nabízejících se zpracovávají pro tyto účely:

- a. registrace Účtu v Systemu CONNECT,
- b. uzavření a realizace smlouvy o poskytování Služby společnosti PKN ORLEN S.A.,
- c. odesílání výzvy k podávání nabídek v aktivních nákupních a prodejních řízeních (Newsletter),
- d. přijímání nabídek v nákupních a prodejních řízeních,
- e. provádění nákupních a prodejních řízeních,
- f. provádění nákupních a prodejních aukcí,

- g. zahajeni cinnosti pro uzavreni a realizaci smluv na zaklade podanych nabidek,
- h. analyzy nabidek v beznych a budoucich nakupnich procesech,
- i. overeni spravnosti a aktualnosti udaju Nabizejicich zaregistrovaných v Systemu CONNECT,
- j. overeni verohodnosti Nabizejicich a Uzivatele, vcetne obchodni historie, pravni a financni situace Nabizejicich za ucelem ochrany ekonomickych a pravnich zajmu PKN ORLEN SA,
- k. odhalovani korupcnych jednani a jinych neopravených cinnosti v Systemu CONNECT,
- l. vyffzovam reklamaci a dotazu v souvislosti s poskytovanou Sluzbou,
- m. vymahani naroku a obrana v pffpade soudního sporu,
- n. prizpusobeni obsahu Systemu CONNECT,
- o. marketing vlastnich produktu nebo sluzeb PKN ORLEN S.A.,
- p. splneni pravnich povinnosti spolecnosti PKN ORLEN S.A. z toho hlavne povinnosti vyplvaj(c(ch ze zakona ze dne 1.brezna 2018 o boji proti prani špinavých peněz a financovani terorismu („zakon AML”)
- q. odhalovani neopravených zneužití a predchazeni temto zneužitím,
- r. predchazeni stretum zajmu v obchodnich procesech,
- s. vedeni vysokých etickych standardu,
- t. statisticka merem a zdokonalovani Sluzby PKN ORLEN S.A.,
- u. poskytovani technicke podpory a zajištěm funkcnosti Systemu CONNECT.

Jaky je pravni zaklad zpracovani osobnich udaju?

Pravnim zakladem zpracovani osobnich udaju spolecnosti PKN ORLEN S.A. je:

- a. provedeni opatreni prijatých pred uzavrenim smlouvy a realizace smlouvy o poskytovani Sluzby, jejiz smluvni stranou je Uzivatel (cl. 6 odst. 1 pism. b Naffzem Evropskeho parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016),
- b. provedeni opatreni prijatých pred uzavrenim smlouvy a realizace smlouvy na zaklade podane Nabidky, jejiz smluvni stranou je Nabizejici (cl. 6 odst. 1 pism. b Naffzem Evropskeho parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016),
- c. souhlas Uzivatele (cl. 6 odst. 1 pism. a Naffzem Evropskeho parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016) - za ucelem zasilani vyzev k podavam nabidek v probihajicich nakupnich a prodejnich ffzenich (Newsletter),
- d. splneni pravmch povinnosti (v souladu s cl. 6 odst. 1 pism. c) Naffzem Evropskeho parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016) spojených s placem dani, vedem a uchovam ucetmch a danovych knih a dokumentu a uchovam ucetmch dukazu, ochrana PKN ORLEN SA. pred korupcmm jednamm, plneni povinnosti jako Povinne instituce (Danovy rad, zakon o DPH, zakon o dani z prijmu pravnickyh osob, zakon o ucetnictvi, zakon o boji proti prani špinavých peněz a dalsi pravni predpisy,
- e. opraveny zajem PKN ORLEN S.A. (v souladu s cl. 6. odst. 1 pism. f Narizeni Evropskeho parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016) - za ucelem prizpusobeni obsahu Systemu CONNECT potrebam UživateleZNab(zej(c(ho, zajištění bezpecnosti Sluzby a take její nepretržite zdokonalovani, zajištění obsluhy, spravneho a efektivního vykonavani smlouvy uzavrene mezi Nabizejicim a PKN ORLEN S.A., vymahani a obrany v pripade vyskytu vzajemnych naroku, vynzovani reklamaci, zasilani marketingu vlastnich produktu, overovani spravnosti a uplnosti osobnich udaju, vedeni vysokých etickych standardu, zajištění radne

pečlivosti v obchodních procesech, odhalování a předcházení zneužitím, overování verohodnosti Nabízejících.

Jak dlouho budou osobní údaje Uživatelů a Nabízejících uchovávány?

Osobní údaje Uživatelů a Nabízejících se budou zpracovávat po dobu:

- a. poskytování Služby PKN ORLEN S.A. ve prospěch Uživatelů a Nabízejících,
 - b. aktivního Uctu Uživatelů nebo Nabízejících,
 - c. trvání podané nabídky Nabízejícím nebo uzavřené smlouvy s PKN ORLEN S.A. na základě podané nabídky,
- a poskytování Služby, tj. do uzavření Uctu nebo zániku Nabídky nebo ukončení smlouvy uzavřené na základě Nabídky, avšak nejdéle po dobu, která je nezbytná, např. vymáhání nároku, obrana v soudním sporu nebo vyžadují-li to tak právní předpisy.

V případě zpracování osobních údajů Uživatelů na základě uděleného souhlasu za účelem zasílání Newsletterů budou tyto osobní údaje zpracovávány do odvolání takového souhlasu. Odvolání souhlasu se nevztahuje na osobní údaje, které jsou zpracovávány pro jiné účely a jiným právním základem.

V případě zpracování osobních údajů na základě oprávněného zájmu Správce - např. z bezpečnostních důvodů, odhalování zneužití, overování verohodnosti Nabízejících, zasílání marketingu vlastních produktů nebo služeb PKN ORLEN S.A., statistická měření, - budou tyto údaje zpracovávány po dobu umožňující realizaci tohoto zájmu nebo v případě uplatnění námítky do jejího vyhodnocení (v případě, že převáží oprávněné zájmy na straně Uživatelů a Nabízejících na základě provedeného bilančního testu).

Požadavek na poskytnutí osobních údajů

Poskytnutí osobních údajů Uživateli a Nabízejícím je nezbytné pro realizaci a poskytování Služby PKN ORLEN S.A. V případě, že tyto údaje nebudou uvedeny, nebude možné Služby poskytnout.

Zpracování osobních údajů za dalšími účely tj. přizpůsobení obsahu Systemu CONNECT potřebám Uživatelů, statistická měření a zdokonalování služeb v rámci Systemu CONNECT je nezbytné pro zajištění vysoké kvality služeb. Neposkytnutí osobních údajů může znemožnit správné poskytování Služeb.

Osobní údaje Uživatelů a Nabízejících jsou získávány bezprostředně od Uživatelů nebo Nabízejících. PKN ORLEN S.A. může osobní údaje získávat i z veřejných rejstříků (CEIDG, KRS, další) a internetových stránek Nabízejících nebo subjektů zabývajících se sbíráním, zpracováním a dodáváním obchodní informace v digitální podobě za účelem doplnění/aktualizace údajů nebo jejich overení.

Komu předáváme osobní údaje Uživatelů a Nabízejících?

Osobní údaje Uživatelů a Nabízejících mohou být předávány subjektům spolupracujícím s PKN ORLEN S.A. (odberateli), zejména subjektům poskytujícím služby fakturování, vyúčtování pohledávek, doručování korespondence a zásilek, právní a archivační služby, zpracování a doručování obchodních informací, dodavatelům IT služeb, společností GK ORLEN, marketingovým agenturám - přičemž takové subjekty zpracovávají údaje na základě smlouvy o zpracování osobních údajů.

Jaka jsou práva spojená se zpracováním osobních údajů Uživatelů a Nabízejících?

Uživatelé a Nabízejícímu přísluší tyto práva v souvislosti se zpracováním osobních údajů:

- právo přístupu k osobním údajům,
- právo opravy a aktualizace osobních údajů
- právo odstranění osobních údajů (za určitých situacích),
- právo podání námítky vůči zpracování osobních údajů v případech, kdy zpracováváme osobní údaje na základě našeho oprávněného zájmu,
- právo omezení zpracování osobních údajů,
- právo podat stížnost k dozorovému orgánu v oblasti ochrany osobních údajů.

Pokud se osobní údaje zpracovávají v rámci poskytované Služby (údaje jsou nezbytné pro poskytování služby) můžete využít práva na přenositelnost osobních údajů, tj. poskytnutí osobních údajů od Správce ve strukturovaném, běžně používaném a strojově čitelném formátu. Existuje také možnost předání osobních údajů jinému správci osobních údajů.

Pro využití výše uvedených práv kontaktujte správce nebo poverence pro ochranu osobních údajů. Kontaktní údaje se nacházejí výše.

III. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

Služby a funkce v rámci Systemu CONNECT se mohou rozšiřovat. To znamená mj., že v budoucnosti může Správce tento dokument změnit. O změnách budou Uživatelé a Nabízející Systemu CONNECT informováni prostřednictvím emailové adresy uvedené při registraci. Případné změny v tomto dokumentu neovlivňují základní zásadu: Správce neoprávněně neposkytuje třetím subjektům jakékoli osobní údaje obsažené v databázi Systemu CONNECT.